

Relaciones de sucesos y terremotos en la Filipinas del siglo XVIII

Jorge MOJARRO ROMERO
(University of Santo Tomas, Manila)

Resumen

El presente trabajo tiene un doble objetivo. En primer lugar, muestra una panorámica de las relaciones de sucesos filipinas del siglo XVIII y establece una tipología temática entre las que destacan aquellas que narran catástrofes naturales. En segundo lugar, se rescatan dos de estas raras relaciones: un impreso filipino, publicado por las prensas franciscanas, que relata las consecuencias del terremoto del territorio de Tayabas en enero de 1743, y un impreso mexicano de 1756 que narra los temblores del volcán Taal a lo largo de la segunda mitad de 1754. Ambos textos se presentan anotados con una introducción analítica.

Palabras clave: Relaciones de sucesos; Terremotos; Filipinas; s. XVIII; Literatura colonial.

Accounts of Events and Earthquakes in 18th-Century Philippines

Abstract

This article has two goals. First, to provide an overview of eighteenth-century Philippine newsletters, or *relaciones de sucesos*, in order to categorise them by subject-matter. Accounts dealing with natural disasters stand out among these. Second, two extremely rare Philippine imprints are identified

and discussed: the first one, printed on Franciscan presses, deals with the consequences of the January 1743 earthquake in the Tayabas area, while the second, printed in Mexico in 1756, describes the continuous eruptions of the Taal volcano during the second half of 1754. Both newsletters are reproduced here with notes and an analytical introduction.

Keywords: Newsletters; Earthquakes; 18th century; Philippines; Colonial literature.